2:1	v ··· :	בְּנֵי	הַמְּוִדִינָה	הָע <b>ׂלִים</b>	מִשְׁבִי		הַגּוֹלֶה	אָשֶׁר
	u·ale and·thes	bni se sons-of	e·mdine the·province	e · olim ce the · ones - com	m∙shbi ming-up from∙cap	ptivity-of	e·gule the·deportation	ashr n which
וְלָה egle			ntzur 1	נְבוּכַדְנֶצֵּר nbukdntzr	- پرچار - پرچار mlk - bbl	לְבָבֶל 1.bbl	h1	
	deported	i Nebuch	, ,		king-of Bab	ylon to∙Ba	bylon	
u·is	וָיָּל shubu		לִירוּשֶׁלַםִּ l·irushlm	ויהוּרָה u·ieude	קְעִירוּ אִיש aish l·oir·u	:		
		e-returnin			man to·city-of	·him		
	ashr - ba who th	au e	וְרָבָּבֶל - עִם om - zrbbl with Zerubb	ishuo no	שְׂרִיָה וְחֶמְיִ chmie shrie ehemiah Seraiah	רְעֵלְיָה rolie Reelaiah	בְּלְשָׁן מְרְדְּכֵי mrdki blshn Mordecai Bilsha	מְּלְבָּר msphr an Mispar
בּוְוֵי bgu: Bigy	חום i rchu	בּעֲנָה וְ m bone	מֹסְפַר msphr a	עַם אַּנְיִׁט nshi om ortals-of peop	יִשְׂרָאֵל: יִשְׂרָאֵל: sishral : s			-
	bni	phrosh a		מאָה mae shboi hundred seven	m u·shnim:s			
	bni	שְׁבַּמְיָה shphtie Shephatia	shlsh	מאות mauth shboi hundreds seven	m u·shnim:s			
	bni	מְבַע אָבָת arch shb Arah sev		אָים חֲמִשֶּׁה chmshe u·sl ds five and				
	bni	_	nuab l·bni	ishuo iua	אָלְפֿיִם י b alphim b two-thousands	אָמֹנֶה shmne ma eight hu	uth u·shnim	
2:7	bni	מֶלֶף עֵילֶם oilm alp Elam tho		חֲמִשִּׁים chmshin undreds fifty	ס: וְאַרְבָּעָה : ס u·arboe : s and·four			
2:8	bni	zthua the Zattu nii	sho mauth	וְאַרְבָּעִים u·arboim u ds and·forty a				
	בְּנֵי bni sons-of	zki s	מֵאוֹת שְׁבַ hbo maut even-of hund					
2:10	רְנֵי bni sons-of		sh mauth	מְרָבָּעִים arboim u·sh s forty and·	nim : s			
2:11		bbi sl		שָׁה עֶשְׂרִים oshrim u·sh ds twenty and				
2:12		ozgd a		נְשְׂרִים im oshri hundreds twent				
2:13			shsh mau	ל ששים מ th shshim u dreds sixty a				
2:14		bgui a	אָלְפּוִם alphim two-thousands	שָׁשֶּׁה חֲמִשִּׁים chmshim u·sh s fifty and·	she : s			
2:15				עָה חֲמִשִּׁים chmshim u∙a ds fifty and				
2:16			·ichzqie t	וּשְׁמֹנֶה תִּשְׁעִי hshoim u·shmne inety and·eig	: s			
2:17	קְנֵי bni sons-of	btzi sl		אה שֶּשְׂרִים h oshrim u reds twenty ar				

Now these [are] the children of the province that went up out of the captivity, of those which had been carried away, Nebuchadnezzar the king of Babylon had carried away unto Babylon, and came again unto Jerusalem and Judah, every one unto his city;

- <sup>2</sup> Which came with Zerubbabel: Jeshua. Nehemiah, Seraiah, Reelaiah, Mordecai, Bilshan, Mispar, Bigvai, Rehum, Baanah. The Rehum, Baanah. number of the men of the people of Israel:
- <sup>3</sup> The children of Parosh, two thousand an hundred seventy and two.
- <sup>4</sup> The children of Shephatiah, three hundred seventy and two.
- <sup>5</sup> The children of Arah, seven hundred seventy and five.
- <sup>6</sup> The children of Pahathmoab, of the children of Jeshua [and] Joab, two thousand eight hundred and twelve.
- <sup>7</sup> The children of Elam, a thousand two hundred fifty and four.
- 8 The children of Zattu, nine hundred forty and five.
- <sup>9</sup> The children of Zaccai, hundred seven and threescore.
- <sup>10</sup> The children of Bani, six hundred forty and two.
- <sup>11</sup> The children of Bebai, six hundred twenty and three.
- 12 The children of Azgad, a thousand two hundred twenty and two.
- <sup>13</sup> The children of Adonikam, six hundred sixty and six.
- <sup>14</sup> The children of Bigvai, two thousand fifty and six.
- 15 The children of Adin, four hundred fifty and four.
- <sup>16</sup> The children of Ater of Hezekiah, ninety and eight.
- <sup>17</sup> The children of Bezai, three hundred twenty and three.

- 2:18 אָשֶּׁר וּשְׁנֵים מֵאָה יוֹרָה בְּנֵי bni iure mae u.shnim oshr:s sons-of Jorah hundred and two ten
- 2:19 בְּנֵי מְשְׁרִים מְאַתִים הְשָׁם בּנֵי טוּ sons-of Husham two-hundreds twenty and three
- 2:20 בְּרֶבֶּר בְּרֶנְי בְּרֶנְי בְּרֶנְי בְּרֶנְי בְּרֶנְי בְּרֶנְי בְּרֶנְי בְּרֶנְי בְּרֶנִי sons-of Gibbar ninety and five
- 2:21 בְּיִר בְּיִה מְאָרִים מְאָה בִית־לְהֶם בְּיִנ oni bith-lchm mae oshrim u·shlshe : s
  sons-of Beth-Lehem hundred twenty and three
- 2:22 מְלֶשְׁה הְמְשִׁים נְמֶלְּהָ : anshi ntphe chmshim u·shshe : mortals-of Netophah fifty and·six
- 2:23 אָשֶּׁרִים מִאָּה שָנְחוֹת אַנְשׁ : 3 anshi onthuth mae oshrim u·shmne : s mortals-of Anathoth hundred twenty and eight
- 2:24 בְּנִים אַרְבָּעִים עַזְמָנֶת בְּנֵי : D bni ozmuth arboim u·shnim : s sons-of Azmaveth forty and·two
- ושלשה קְרַיַת~עָרִים כִפִּירָה ובארות 2:25 שבע מאות וִאַרבַעִים qrith~orim bni kphire u·baruth shbo mauth u·arboim u·shlshe : s  $\verb|sons-of Kiriath-Arim Chephirah and \cdot Beeroth seven-of hundreds and \cdot forty and \cdot three \\$
- 2:26 אָהֶר שָשֶׁרים מָאוֹת שֵׁשׁ וְנְבֵע הָרְמָה בְּנֵי : Doni e·rme u·gbo shsh mauth oshrim u·achd : s sons-of the·Ramah and·Geba six-of hundreds twenty and·one
- 2:27 אַשְּׁרֶים מָאָה מְלֶּהְיּה מַלְּבָּא נוֹלְיְנָים מָאָה מִינְישׁי : D anshi mkms mae oshrim u·shnim : s mortals-of Michmas hundred twenty and two
- 2:28 אַנְשֵׁר מָשְׂרִים וְהָעִי בִּית־אֵל אַנְשֵׁר : כ anshi bith-al u·e·oi mathim oshrim u·shlshe : s mortals-of Beth-El and the · Ai two-hundreds twenty and three
- 2:29 בְּנֵי בְּנֵי בְּנֵי bni nbu chmshim u-shnim : s sons-of Nebo fifty and two
- 2:30 מְאָה מְנְבִּישׁ בְּנֵי bni mgbish mae chmshim u·shshe: s sons-of Magbish hundred fifty and·six
- 2:31 אַרְבְּעָה הְמִשִּׁים מְאַרֶּה אָלֶּר אַחֵר עִילְם בְּנֵי bni oilm achr alph mathim chmshim u·arboe : s sons-of Elam another thousand two-hundreds fifty and four
- 2:32 בְּנֵי מְאָרִים מָאוֹת שְׁלוֹש חָרָם בְּנֵי : נ bni chrm shlsh mauth u·oshrim : s sons-of Harim three-of hundreds and twenty
- 2:33 3:33
- 2:34 בְּהַמְשֶׁה אַּרְבָּעִים מָאוֹת שְׁלֹשׁ יְרַחוֹ בְּנֵי bni irchu shlsh mauth arboim u-chmshe : s sons-of Jericho three-of hundreds forty and five
- 2:35 בְּנִי מְּאָהָ מְנָאָה בְּנִי מְאַלְּפִים מְאָרָה בְּנִי מִאָּרָה בְּנִי מָאָרָה בְּנִי מָאָה מְאָרָה בְּנִי מִאוֹת snae shlshth alphim u·shsh mauth u·shlshim : s sons-of Senaah three-of thousands and six-of hundreds and thirty
- : 0 הַכֹּהַנִים 2:36 בָנֵי יְדַעְיָה לְבֵית ישוע תשע מאות שָׁבִעִים ושלשה ishuo e.kenim bn i idoie 1.bith thsho mauth shboim u·shlshe : s the priests sons-of Jedaiah to house-of Jeshua nine-of hundreds seventy and three
- 2:37 אֶלֶר אָמֵר הְנֵישׁ : כ bni amr alph chmshim u·shnim : s sons-of Immer thousand fifty and two

- <sup>18</sup> The children of Jorah, an hundred and twelve.
- <sup>19</sup> The children of Hashum, two hundred twenty and three
- <sup>20</sup> The children of Gibbar, ninety and five.
- <sup>21</sup> The children of Bethlehem, an hundred twenty and three.
- <sup>22</sup> The men of Netophah, fifty and six.
- <sup>23</sup> The men of Anathoth, an hundred twenty and eight.
- <sup>24</sup> The children of Azmaveth, forty and two.
- <sup>25</sup> The children of Kirjatharim, Chephirah, and Beeroth, seven hundred and forty and three.
- <sup>26</sup> The children of Ramah and Gaba, six hundred twenty and one.
- <sup>27</sup> The men of Michmas, an hundred twenty and two.
- <sup>28</sup> The men of Bethel and Ai, two hundred twenty and three.
- <sup>29</sup> The children of Nebo, fifty and two.
- <sup>30</sup> The children of Magbish, an hundred fifty and six.
- <sup>31</sup> The children of the other Elam, a thousand two hundred fifty and four.
- <sup>32</sup> The children of Harim, three hundred and twenty.
- <sup>33</sup> The children of Lod, Hadid, and Ono, seven hundred twenty and five.
- <sup>34</sup> The children of Jericho, three hundred forty and five.
- 35 The children of Senaah, three thousand and six hundred and thirty.
- 36 . The priests: the children of Jedaiah, of the house of Jeshua, nine hundred seventy and three.
- <sup>37</sup> The children of Immer, a thousand fifty and two.

```
: 0
2:38
    בני
              פַשְׁחוּר
                                   מאתים
                                                  אַרבַעים
                                                          ושבעה
              phshchur alph
                                   {\tt mathim}
                                                  arboim
                                                          u·shboe
    bni
    sons-of Pashbur
                        thousand two-hundreds forty
                                                           and · seven
                     אָלֶף
בני 2:39
              חַרִם
                               וְשִׁבְעָה
                                           ס: עַשָּׂר
    bni
              chrm alph
                               u·shboe
                                           oshr : s
    sons-of Harim thousand and seven
                                     וְקַדְמִיאֵל
                                                   לבני
הַלְוִיִּם 2:40
                  בני
                           ישוע -
                                                               הוֹדַוֹיָה
                                                                          שבעים
                                                                                   ואַרבַעה
                                                                                            : 0
                                                                                   u·arboe
                                                                                             : s
    e·luim
                  bni
                           - ishuo
                                    u·qdmial
                                                   1.bni
                                                               euduie
                                                                          shboim
    the Levites sons-of Jeshua and Kadmiel
                                                   to·sons-of Hodaviah seventy and·four
                                                   ושׁמֹנֵה עשִׁרִים
בַּמִשֹׁרְרִים 2:41
                         בָנֵי
                                  אָסָף
                                         מאַה
    e·mshrrim
                        bni
                                  asph
                                         mae
                                                   oshrim u·shmne
    the · ones - msinging sons - of Asaph hundred
                                                  twenty and eight
2:42
              הַשֹּׁעֵרִים
                                בָנֵי
                                         שלום -
                                                    בָנֵי
                                                             אַמֵר -
                                                                    בָנֵי
                                                                               מַלְמוֹן
                                                                                       בָנֵי
                                                                                                עקוב -
                                                            - atr bni
    bni
              e·shorim
                                bni
                                         - shlum
                                                    bni
                                                                             - tlmun
                                                                                       bni
                                                                                                - oqub
                                sons-of
                                          Shallum
                                                    sons-of Ater sons-of
                                                                                                 Akkub
    sons-of the gatekeepers
                                                                               Talmon sons-of
                                   הַכֹּל
                                                     שלשים
בני
         בני חטיטא
                           שבי
                                            מאה
                                                              ותשעה
bni
         chtita bni
                          shbi
                                   e·kl
                                            mae
                                                     shlshim u·thshoe : p
sons-of Hatita sons-of Shobai the all hundred thirty
                                                              and · nine
2:43 הַנְתִינִים
                         בָנֵי
                                  ביחא -
                                            בְנֵי
                                                      חשופא
                                                                 בְנֵי
                                                                          מַבַעוֹת
                                                                                   :
    e.nthinim
                         bni
                                  - tzicha
                                           bni
                                                    - chshupha bni
                                                                          tbouth
    the · sacred-slaves sons-of Ziha
                                           sons-of Hasupha
                                                                sons-of Tabbaoth
             קרס -
                      בָנֵי
                              - בְּנֵי סִיעֲהָא
2:44 בני
                                                 : פַּדוֹן
                                                 phdun :
    bni
             - qrs
                      bni
                              - sioea bni
    sons-of Keros
                     sons-of
                               Siaha sons-of
                                                 Padon
             לְבָנָה -
2:45
                        בְנֵי
                                   חגבה
                                             בני
                                                     עקוב
    bni
             - lbne
                        bni
                                 - chgbe
                                            bni
                                                     oqub
    sons-of Lebanah sons-of
                                 Hagabah sons-of Akkub
                                   שַׁמִלַי
             ַ חַגָּב
                                              שלמי
2:46
                      בְנֵי
                                                                   חַנַן
    bni
             - chgb
                      bni
                                   shmli
                                              shlmi
                                                          bni
                                                                   chnn:
    sons-of
             Haqab
                      sons-of
                                   Shalmai
                                              Shalmai
                                                          sons-of
                                                                   Hanan
             - גַּדֵּל
בני 2:47
                       בָנֵי
                                בַחַר -
                                         בָנֵי
                                                  רְאָיָה
                                                         :
    bni
             - gdl
                       bni
                                  gchr
                                        bni
                                                  raie
    sons-of Giddel sons-of
                                  Gahar
                                        sons-of Realah
             - רְצִין
                      בני
                               קודא -
                                         בני
2:48 בני
                                                  נוַם
    bni
             - rtzin bni
                               - nguda
                                        bni
                                                  qzm
    sons-of Rezin sons-of Nekoda
                                        sons-of Gazzam
2:49
    בני
             ענא -
                     בָנֵי
                              בַּכַחַ -
                                        בְנֵי
                                                 בַסֶּי
    bni
             - oza
                     bni
                              - phsch
                                       bni
                                                 bsi
     sons-of Uzza
                     sons-of
                               Paseah sons-of Besai
                               כועינים -
                                             מעונים
                                                        בָנֵי
                                                                               נפוסים
2:50
             אַסָנָה -
                      בני
                                                                   נפיסים
                                                                   nphisim
    bni
             - asne
                      bni
                                  moinim
                                             mounim
                                                        bn i
                                                                                nphusim
    sons-of Asnah
                     sons-of
                                   Meunim
                                             Meunim
                                                        sons-of
                                                                   Nephusim
                                                                               Nephusim
בני 2:51
               בַקבוּק
                       בָנֵי
                                _ חַקוּפַא
                                           בני
                                                     : חַרְחוּר
    bni
             - bqbuq
                       bni
                                - chqupha bni
                                                    chrchur :
    sons-of Bakbuk sons-of Hakupha sons-of Harhur
```

- <sup>38</sup> The children of Pashur, a thousand two hundred forty and seven.
- <sup>39</sup> The children of Harim, a thousand and seventeen.
- <sup>40</sup> The Levites: the children of Jeshua and Kadmiel, of the children of Hodaviah, seventy and four.
- <sup>41</sup> The singers: the children of Asaph, an hundred twenty and eight.
- <sup>42</sup> The children of the porters: the children of Shallum, the children of Ater, the children of Talmon, the children of Akkub, the children of Shobai, [in] all an hundred thirty and nine.
- <sup>43</sup> The Nethinims: the children of Ziha, the children of Hasupha, the children of Tabbaoth,
- <sup>44</sup> The children of Keros, the children of Siaha, the children of Padon,
- <sup>45</sup> The children of Lebanah, the children of Hagabah, the children of Akkub,
- <sup>46</sup> The children of Hagab, the children of Shalmai, the children of Hanan,
- <sup>47</sup> The children of Giddel, the children of Gahar, the children of Reaiah,
- <sup>48</sup> The children of Rezin, the children of Nekoda, the children of Gazzam,
- <sup>49</sup> The children of Uzza, the children of Paseah, the children of Besai,
- <sup>50</sup> The children of Asnah, the children of Mehunim, the children of Nephusim,
- <sup>51</sup> The children of Bakbuk, the children of Hakupha, the children of Harhur,
- <sup>52</sup> The children of Bazluth, the children of Mehida, the children of Harsha,
- <sup>53</sup> The children of Barkos, the children of Sisera, the children of Thamah,
- <sup>54</sup> The children of Neziah, the children of Hatipha.
- 55 The children of Solomon's servants: the children of Sotai, the children of Sophereth, the children of Peruda,
- <sup>56</sup> The children of Jaalah, the children of Darkon, the

בַצְלוּת -

בַרְקוֹס ־

נציח

עבדי

obdi

sons-of servants-of

ַנְעָלָה -

- iole

- btzluth bni

- brqus bni

ntzich bni

sons-of Bazluth sons-of Mehida

בני

בָנֵי

בני

bni

sons-of Neziah sons-of Hatipha

2:52

בני 2:53

2:54

2:55

בני 2:56

bni

bni

bni

hni

bni

בָנֵי

בַנִי מְחִידָא ב

- mchida bni

- sisra bni

בני

bni

- drqun bni

בָנֵי

קיסָרָא -

חמיפא

chtipha:

Solomon sons-of

ברקון -

sons-of Barkos sons-of Sisera sons-of Temah

שלמה

shlme

sons-of Jaalah sons-of Darkon sons-of Giddel

chrsha:

: תמח

- thmch :

בָנֵי

bni

גדל

gdl

הַסֹפֵרֵת -

- e·sphrth

Sotai sons-of the Sophereth sons-of Peruda

בָנֵי

bn i

: פרודא

phruda :

sons-of Harsha

םמי -

- sti

```
children of Giddel,
                                                 חַמַּיל -
2:57
                   שפטיה
                                      בני
                                                                בני
                                                                            פֿכֵרת~הַצָּבַיִים
                                                                                                                          : אַמִּי
                                                                                                                                                                <sup>7</sup> The
                                                                                                                                                                               children
                                                                                                                                                                                                 of
                                                 - chtil bni
                                                                                                                          ami :
       bni
                    shphtie
                                     bni
                                                                             phkrth~etzbiim
                                                                                                             bni
                                                                                                                                                               Shephatiah, the children of
       sons-of Shephatiah sons-of Hattil sons-of Pochereth~Hazzebaim sons-of Ami
                                                                                                                                                               Hattil, the children of
Pochereth of Zebaim, the
                                                                                                     שלש
                 הַנָּתִינִים -
                                                                                       שלמה
                                                 וּבְנֵי
                                                                    עַבִדי
                                                                                                                   מאות
                                                                                                                                  תשעים
                                                                                                                                                               children of Ami.
      k1
                - e·nthinim
                                               u·bni
                                                                    obdi
                                                                                       shlme
                                                                                                     shlsh
                                                                                                                   mauth
                                                                                                                                  thshoim
                                                                                                                                                                58 All the Nethinims, and
       all-of the sacred-slaves and sons-of servants-of Solomon three-of hundreds ninety
                                                                                                                                                               the children of Solomon's
                                                                                                                                                               servants, [were] three hundred ninety and two.
ס: ושנים
u·shnim : s
and · two
                                                                                                                                                               <sup>59</sup> And these [were] they
                       העלים
                                                     מתל~מלח
ואלה 2:59
                                                                             תֵּל~חַרִשַא
                                                                                                                               ולא
                                                                                             כַרוּב
                                                                                                           אַדָּן
                                                                                                                                                               which
                                                                                                                                                                          went up
                                                                                                                                                                                             from
                                                                             thl~chrsha krub
                                                                                                           adn
                                                                                                                               u·la
                       e · olim
                                                     m·thl~mlch
                                                                                                                     amr
                                                                                                                                                               Telmelah, Telharsa, Cherub,
       and these the ones-coming-up from Tel~Melah Tel~Harsha Cherub Addan Immer and not
                                                                                                                                                               Addan, [and] Immer: but
                                                                                                                                                               they could not shew their
                        לְהַגִּיד
                                               בית
                                                             אַבוֹתָם -
                                                                                         וַזָרעָם
                                                                                                                     מִיִשְׂרָאֵל אִם
                                                                                                                                              \Box
                                                                                                                                                               father's house, and their
                                                         - abuth·m
iklu
                       l·egid
                                               bith
                                                                                        u·zro·m
                                                                                                                     am m·ishral
                                                                                                                                              em
                                                                                                                                                               seed, whether they [were] of
they-were-able to·to-ctell-of house-of fathers-of·them and·seed-of·them if from·Israel they
                                                                                                                                                               60 The children of Delaiah,
                                              בני טוביה -
                                                                          שש נְקוֹרָא
                                  בני
                                                                                                 מאות
                                                                                                                ושנים חמשים
                                                                                                                                                               the children of Tobiah, the
                                                                         nquda shsh mauth
                                             - tubie bni
      bni
                  - dlie
                                  bni
                                                                                                                chmshim u·shnim: s
                                                                                                                                                               children of Nekoda, six
       sons-of Delaiah sons-of Tobiah sons-of Nekoda six-of hundreds fifty
                                                                                                                            and · two
                                                                                                                                                               hundred fifty and two.
                                                                                                                                                               61 And of the children of
                                                                                                                      בַרוּלֵי
                                                     בני
                                                                                                                                       לָקַח אֲשֵׁר
וֹמִבְנֵי 2:61
                                  הַכֹּהַנִים
                                                                  חַביַה
                                                                                בָנֵי
                                                                                             הַקּוֹץ
                                                                                                         בני
                                                                                                                                                               the priests: the children of
       u·m·bni
                                  e·kenim
                                                    bni
                                                                  chbie
                                                                               bni
                                                                                             e · qutz bni
                                                                                                                     brzli
                                                                                                                                      ashr lqch
                                                                                                                                                               Habaiah, the children of
       and from sons-of the priests sons-of Habaiah sons-of Hakkoz sons-of Barzillai who
                                                                                                                                              he-took
                                                                                                                                                               Koz, the children of
                                            הַנְּלְעָדִי
                                                                                                                                                               Barzillai; which took a wife
                                                                   וַיִּקֶרֵא אִשָּׁה
                                                                                                                  שמם - על
                                                                                                                                                               of the daughters of Barzillai
m·bnuth
                            brzli
                                            e·glodi
                                                                   ashe u·iqra
                                                                                                                 ol - shm·m
                                                                                                                                                               the Gileadite, and was
from daughters of Barzillai the Gileadite woman and he is being called on name of them
                                                                                                                                                               called after their name:
                                                                                                                                                               62 These sought their
2:62 אַלֶּה
               בקשו
                                     כתבם
                                                               הַמָּתְיַחְשִּׁים
                                                                                                                       נמצאו
                                                                                                                                                               register [among] those that
       ale
               bqshu
                                    kthb·m
                                                             e \cdot mthichshim
                                                                                                         u·la
                                                                                                                      nmtzau
                                                                                                                                                               were
                                                                                                                                                                           reckoned
                                                                                                                                                                                                by
       these they-msought writing-of them the ones-speing-registered and not they-were-found
                                                                                                                                                               genealogy, but they were
not found: therefore were
                                                          הַכָּהָנָה
וַיִגֹאַלוּ
                                                                                                                                                               they, as polluted, put from
u·iqalu
                                                    mn - e·kene
                                                                                                                                                               the priesthood.
and they are being mdisqualified from the priesthood
                                                                                                                                                               63 And the Tirshatha said
                                                                       יאכלו - לא אַשֵּר
ויאמר 2:63
                                  הַתִּרְשָׁתָא
                                                          לָהֶם
                                                                                                                  מִקֹדִשׁ
                                                                                                                                                               unto them, that they should
                                                     1.em
                                                                   ashr la - iaklu
       u.iamr
                                 e·thrshtha
                                                                                                                 m·qdsh
                                                                                                                                                               not eat of the most holy
       \verb|and-he-is-saying| the \cdot vice regent | to \cdot them | which | not | they-shall-eat | from \cdot holiness-of | they is the vice regent | to \cdot them | they is they is the vice regent | to \cdot them | they is they is the vice regent | to \cdot them | they is they is the vice regent | to \cdot them | they is they is the vice regent | to \cdot them | they is they is the vice regent | to \cdot them | they is the vice regent | to \cdot them | they is the vice regent | to \cdot them | they is the vice regent | to \cdot them | they is the vice regent | to \cdot them | they is the vice regent | to \cdot them | they is the vice regent | the vice regent | they is the vice regent | th
                                                                                                                                                               things, till there stood up a
                                                                                                                                                               priest with Urim and with
                                                                 ולתמים לאורים
                        עד
                                  עמד
                                                     כֹהֵן
הַקַדַשִּׁים
                                                                                                                                                               Thummim.
e · qdshim
                       od
                                  omd
                                                     ken
                                                                l.aurim u.l.thmim
the holinesses until to-stand-of priest to \cdotUrim and \cdotto \cdotThummim
                                                                                                                                                               ^{\rm 64} . The whole congregation
                 - הַקָּהָל
                                         אַרבַע כָּאָחַד
                                                                 רבוא
                                                                                      אַלפּיִם
                                                                                                             שלש
                                                                                                                           מאות -
                                                                                                                                            : ששים
                                                                                                                                                               together [was] forty and
                 - e·qel
                                        k·achd arbo
                                                                 rbua
                                                                                      alphim
                                                                                                             shlsh
                                                                                                                           - mauth
                                                                                                                                            shshim:
                                                                                                                                                               two thousand three hundred
       \verb|all-of| the \cdot \verb|assembly| as \cdot \verb|one| four-of| ten-thousand two-thousands three-of| hundreds sixty
                                                                                                                                                               [and] threescore,
                                                                                                                                                                 <sup>5</sup> Beside their servants and
מלבד 2:65
                                                                 ואַמָהֹתֵיהֵם
                                                                                                         שבעת אלה
                                 עַבִדיהַם
                                                                                                                                                               their maids, of whom [there
      m·l·bd
                                 obdi·em
                                                                u·amethi·em
                                                                                                        ale shboth
                                                                                                                                  alphim
                                                                                                                                                               werel seven thousand three
       from \cdot to \cdot aside - of \quad manservants - of \cdot them \quad and \cdot maids ervants - of \cdot them \quad these \quad seven - of \quad thousands
                                                                                                                                                               hundred thirty and seven:
                                                                                                                                                               and [there were] among
שלש
                             וְשָׁבְעָה שָׁלֹשִים
                                                          וְלָהֶם
                                                                              מִשֹׁרָרִים
                                                                                                   ומשררות
                                                                                                                                 מאתים
              מאות
                                                                                                                                                               them two hundred singing
                                                                        mshrrim
shlsh
             mauth
                          shlshim u·shboe
                                                        u \cdot l \cdot em
                                                                                                 u·mshrruth
                                                                                                                                 mathim
                                                                                                                                                               men and singing women.
three-of\ hundreds\ thirty\ and \cdot seven\ and \cdot to \cdot them\ men-{}^msinging\ and \cdot women-{}^msinging\ two-hundreds
                                                                                                                                                               66 Their horses [were]
                                                            וִשִּׁשֵׁה שָׁלשִׁים
                              שבע
                                             מאות
                                                                                      פרדיהם
                                                                                                             מאתים
                                                                                                                                                               seven hundred thirty and
       susi ·em
                              shbo
                                             mauth
                                                            \verb|shlshim| u \cdot \verb|shshe| phrdi \cdot em|
                                                                                                           mathim
                                                                                                                                  arboim
                                                                                                                                                               six; their mules, two
       horses-of·them seven-of hundreds thirty and·six mules-of·them two-hundreds forty
                                                                                                                                                               hundred forty and five;
וַחַמִשָּׁה
u.chmshe:
and five
                                                                                                                                                               67 Their
                                                          וַחָמִשַּׁה שָׁלשִׁים
                                                                                      ששת חמרים
                                                                                                                                                                               camels,
                                                                                                                                                                                              four
                                                                                                                                שבע
                                                                                                                                                               hundred thirty and five;
                                                          \verb|shlshim| u\cdot \verb|chm| shshth alphim|
       qmli.em
                              arbo
                                            mauth
                                                                                                                                shbo
                                                                                                                                                               [their] asses, six thousand
       camels-of·them four-of hundreds thirty and·five donkeys six-of thousands seven-of
                                                                                                                                                               seven hundred and twenty.
              וִעשָּׂרִים
                               : 5
           u·oshrim : p
mauth
hundreds and twenty
                                                                                                                                                               68 And [some] of the chief
ומֶרָאשֵי 2:68
                                   הָאָבוֹת
                                                      בבואם
                                                                                                                                                               of the fathers, when they
                                  e·abuth
                                                      b·bua·m
                                                                                     1.bith
                                                                                                        ieue
                                                                                                                    ashr
                                                                                                                             b·irushlm
                                                                                                                                                               came to the house of the
       and from heads of the fathers in to-come of them to house of Yahweh which in Jerusalem
```

הָתְנַּדְּבוּ	לְבֵית	הָאֱלֹהִים	לְהַעְּמִידוֹ	עַל	− כְזֹכוֹנוֹ	:
ethndbu	l·bith	$e \cdot aleim$	l·eomid·u	ol	- mkun·u	:
they-gave-svoluntary	for • house-of	$\texttt{the} \cdot \texttt{Elohim}$	$\texttt{to} \cdot \texttt{to} - \texttt{c} \texttt{make-stand-of} \cdot \texttt{him}$	on	site-of·him	

2:69 באות - באות הקלאכה המלאכה במונים זָּהֶב הַמְּלָאכָה בּמּוּנִים זָהֶב בּמּוּנִים זָהֶב בּמּוּנִים זָהֶב בּמּוּנִים בּמּוּבּים בּמּוּבּים בּמּוּבים בּמּוּבים בּמּוּבים בּמּבים במבים במבים

אָלֶקים ס ט אָרֶס מְּאָה מְּנְים מָאָה מּלְבָּיִם מּאָה מָנְים מָאָה מָנְים מָּלֶבּים אָלֶפִים מְּנִים מָנִים מּנִים מְּלֶבִים מִּילְבִּים מּנִים מִּלְבִּים מּנִים מִּלְבִּים מּנִים מִּלְבִּים מּנִים מִּלְבִּים מִּלְבִים מִּלְבִים מִּלְבִים מִּלְבִּים מִּלְבִים מִּלְבִים מִּלְבִּים מִּלְבִים מִּלְבִּים מִּלְבִּים מִּלְבִים מִּלְבִים מִּלְבִים מִּלְבִים מִּלְבִים מִּלְבִים מִּלְבְים מִּלְבִים מִּלְבִים מְּלְבִים מִּלְבִים מְּלְבִים מִּבְּים מִּלְבְים מִּלְבְים מִּלְבְים מִּלְבְּים מִּלְבְים מִּלְבְים מִּבְּים מְּבְּים מִּבְּים מִּבְּים מִּבְּים מִּבְּים מִּבְּים מִּבְּים מִּבְּים מִּבְּים מְבְּים מִּבְּים מְבִּים מְבְּים מִּבְּים מְבְּים מִּבְּים מִּבְּים מְּבְּים מְבְּים מִּבְּים מְבְּים מְבְּים מִּבְּים מְבְּים מְבְּים מִּבְּים מְבְּים מְבְּים מְבְּים מְבְּים מְבְּים מְבְּים מְבְּים מְבְּים מְבְּים מְּבְּים מְבְּים מְבּים מְבְּיבְּים מְבְּים מְבּים מְבּים מְבּים מְבּים מְבְּים מְבְּים מְבְּים מְבְּים מְבְּים מְבּים מְבּים מְבְּים מְבְּים מְבְּים מְבְּים מְבּים מְבּים מְבְּים מְבְּיבְם מְבּים מְבְּים מְבְּים מְבְּים מְבְּים מְבְּים מְבְּים מְבְּים

ישִּׂרְאֵל - וְּכָּל בְּעָרִיהָם בְּעָרֵיהָם בְּעָרֵיהָם וְהָשּׁוֹעֲרִים יִינִים וְהָשּׁוֹעֲרִים יִינִים עוּפּיאוטרויי u·e·shuorim u·e·nthinim b·ori·em u·kl - ishral and·the·gatekeepers and·the·sacred-slaves in·cities-of·them and·all-of Israel

בּעָרֵיהֶם : ס b·ori·em : s in·cities-of·them

- LORD which [is] at Jerusalem, offered freely for the house of God to set it up in his place:
- <sup>69</sup> They gave after their ability unto the treasure of the work threescore and one thousand drams of gold, and five thousand pound of silver, and one hundred priests'garments.
- <sup>70</sup> So the priests, and the Levites, and [some] of the people, and the singers, and the porters, and the Nethinims, dwelt in their cities, and all Israel in their cities.